

# Trang Thông Tin về Sự Ủy Nhiệm Những Quyền Đòi Cấp Dưỡng

SAMPLE

**Xin ĐỪNG KÝ VÀO mẫu thí dụ này. Mục Đích Chỉ Để Thông Tin thôi!**

## Phần Về Quyền Hạn

(Phần này ghi ra những quyền đòi cấp dưỡng của chính phủ. Muốn biết thêm chi tiết, hãy hỏi nhân viên phụ trách chương trình đòi cấp dưỡng của bạn.)

Chính phủ của tỉnh bang có quyền:

- thay mặt cho tôi để làm hoặc sửa đổi pháp lệnh hay sự thỏa thuận pháp lý về việc cấp dưỡng;
- thay mặt tôi xử lý nếu người cấp dưỡng có ý cắt giảm số tiền cấp dưỡng;
- cưỡng bức những sự sắp xếp cho việc cấp dưỡng ;
- thay mặt tôi nhận tiền cấp dưỡng;
- xử lý những thỏa thuận pháp lý hay những lệnh đòi cấp dưỡng ngoài tỉnh bang British Columbia; và
- Dàn xếp việc trả lại những khoản nợ từ trước.

## Phần về Chữ Ký

(Chữ viết tắt tên họ và chữ ký của bạn phải có một người lớn làm chứng.)

Giấy ủy nhiệm này sẽ được hủy bỏ khi tôi không còn cần tài trợ, và khi những khoản nợ từ trước được chính phủ thu hồi đầy đủ và tôi sẽ nhận được giấy báo cho biết giấy ủy nhiệm này đã được hủy bỏ.

## Phần về Quyền Lợi Của Sự Ủy Nhiệm

(Xin đừng ký vào đây. Phần này do nhân viên của chương trình công việc và trợ giúp hoặc chương trình đòi cấp dưỡng gia đình điền vào.)

Chỉ khi nào pháp lệnh cấp dưỡng của tôi được gửi vào Chương Trình Cường Bức Cấp Dưỡng Gia Đình, tôi mới có thể nhận được tiền cấp dưỡng hằng tháng của tháng đó do người phối ngẫu trước hay người cha mẹ kia trả. Khi pháp lệnh cấp dưỡng của tôi được gửi vào Chương Trình Cường Bức Cấp Dưỡng Gia Đình, tiền cấp dưỡng phải được trả qua chương trình này.

SAMPLE

**Xin Vui Lòng ĐỪNG KÝ vào mẫu thí dụ này.**  
**Chỉ với Mục Đích Thông Tin Mà Thôi!**

## Phản về Sự Ủy Nhiệm

**(Đây là những điều khoản mà bạn đồng ý khi ký giấy ủy nhiệm quyền đòi cấp dưỡng với Bộ Nhân Lực)**

- Tôi cho phép chia sẻ những thông tin về việc cấp dưỡng của tôi cũng như tình trạng hợp pháp được trợ cấp của tôi giữa Bộ Nhân Lực và Chương Trình Cường Bức Cấp Dưỡng Gia Đình .
- Tôi cho phép Bộ Trưởng thay mặt tôi lấy lệnh tòa khi cần.
- Tôi sẽ cung cấp những thông tin cá nhân nếu cần để lấy, sửa đổi hay cường bức lệnh cấp dưỡng. Tôi sẽ đến dự những cuộc hẹn, buổi họp hay hầu tòa nếu yêu cầu.
- Tôi không thể tự dàn xếp bất cứ 1 thỏa thuận nào với người cấp dưỡng trừ khi có giấy phê chuẩn của Bộ Trưởng. Nếu tôi làm, tôi có thể sẽ không còn hợp pháp được trợ cấp nữa.
- Tôi hiểu là người tham vấn pháp lý thay tôi làm việc cho chính phủ. Họ không làm việc trực tiếp cho tôi.
- Tôi hiểu là ngay sau khi tôi được trợ giúp, số tiền cấp dưỡng thuộc về chính phủ. Chỉ có Bộ Trưởng có thể bỏ qua, cắt giảm hay dàn xếp khoản tiền cấp dưỡng còn thiếu mà chính phủ không thu lại được. Chính phủ không có quyền hủy bỏ, hay cắt giảm khoản cấp dưỡng từ trước còn thiếu tôi mà không có sự đồng ý của tôi.
- Sự thỏa thuận này vẫn còn tiếp diễn trong lúc tôi vẫn còn nhận tiền trợ cấp và chính phủ đã thu lại đầy đủ những khoản nợ từ trước.